Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Qeveria – Vlada – Government

PROJEKTLIGJI PËR RATIFIKIMIN E KONVENTËS PËR MARRËVESHJET PËR ZGJEDHJEN E GJYKATËS[1]

DRAFT LAW ON RATIFICATION OF CONVENTION ON CHOICE OF COURT AGREEMENTS[2]

NACRT ZAKONA O RATIFIKACIJI KONVENCIJA O IZBORU PRAVOSUDNIH SPORAZUMA[3]

[1] Projektligji për ratifikimin e Konventës për Marrëveshjet për Zgjedhjen e Gjykatës, është miratuar në mbledhjen e 11-të të Qeverisë së Republikës së Kosovës me Vendimin Nr. 05/11, të datës 16.11.2026.
[2] Draft Law on ratification of the Convention on the choice of Court Agreements, has been approved in the 11th Meeting of the Government of the Republic of Kosovo, with the Decision No. 05/11, dated 16.11.2026.
[3] Nacrt Zakona o ratifikaciji Konvencija o izboru pravosudnih sporazuma, usvojena na 11 sastanku Vlade Republike Kosovo, odlukom Br. 05/11, dt. 16.11.2026.

Kuvendi i Republikës së Kosovës,	**The Assembly of the Republic of Kosovo,**	**Skupština Republike Kosovo,**
Në mbështetje të Nenit 65 (1) të Kushtetutës së Republikës së Kosovës,	In support of Article 65 (1) of the Constitution of the Republic of Kosovo,	Na osnovu člana 65. (1) Ustava Republike Kosovo,
Miraton:	Approves:	Usvaja:
LIGJ PËR RATIFIKIMIN E KONVENTËS PËR MARRËVESHJET PËR ZGJEDHJEN E GJYKATËS	**LAW ON RATIFICATION OF CHOICE OF COURT AGREEMENTS**	**ZAKONA O RATIFIKACIJI KONVENCIJA O IZBORU PRAVOSUDNIH SPORAZUMA**
Neni 1 **Qëllimi**	**Article 1** **Purpose**	**Član 1** **Svrha**
Qëllimi i këtij ligji është ratifikimi i Konventës për Marrëveshjet për Zgjedhjen e Gjykatës.	The purpose of this law is to ratify the Convention on the choice of Court Agreements.	Svrha ovog Zakona jeste ratifikovanje Konvencija o izboru pravosudnih sporazuma.
Neni 2 **Ratifikimi i Konventës**	**Article 2** **Ratification of the Convention**	**Član 2** **Ratifikacija Sporazuma**
Konventa për Marrëveshjet për Zgjedhjen e Gjykatës, konsiderohet e ratifikuar me hyrjen në fuqi të këtij ligji.	Convention on the choice of Court Agreement" shall be considered ratified upon the entry into force of this law.	Konvencija o izboru pravosudnih sporazuma smatra se ratifikovanim stupanjem na snagu ovog Zakona.

Neni 3 **Hyrja në fuqi**	Article 3 **Entry into force**	Član 3 **Stupanje na snagu**
Ky ligj hyn në fuqi në ditën e publikimit në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës. **Albulena HAXHIU** _____ **Kryetare e Kuvendit të Republikës së Kosovës**	This law shall enter into force on the day of publication in the Offical Gazette of the Republic of Kosovo. **Albulena HAXHIU** _____ **The President of the Assembly of the Republic of Kosovo**	Ovaj Zakon stupa na snagu na dan objavljivanja u Službenom listu Republike Kosovo. **Albulena HAXHIU** _____ **Predsednica Skupštine Republike Kosovo**